



**Programme des  
Nations Unies pour  
l'environnement**



Distr.  
GENERALE

UNEP/OzL.Pro/ExCom/64/22  
10 juin 2011

FRANÇAIS  
ORIGINAL : ANGLAIS

COMITE EXECUTIF  
DU FONDS MULTILATERAL AUX FINS  
D'APPLICATION DU PROTOCOLE DE MONTREAL  
Soixante-quatrième réunion  
Montréal, 25 – 29 juillet 2011

**AMENDEMENTS AU PROGRAMME DE TRAVAIL DE LA BANQUE MONDIALE  
POUR L'ANNÉE 2011**

Les documents de présession du Comité exécutif du Fonds multilatéral aux fins d'application du Protocole de Montréal sont présentés sous réserve des décisions pouvant être prises par le Comité exécutif après leur publication.

## OBSERVATIONS ET RECOMMANDATION DU SECRÉTARIAT DU FONDS

1. La Banque mondiale demande au Comité exécutif d'approuver la somme de 211 133 \$US, plus les coûts d'appui de 15 835 \$US, pour les amendements à son programme de travail pour l'année 2011. Le programme de travail est joint au présent document.

2. Les activités proposées dans les amendements au programme de travail de la Banque mondiale pour l'année 2011 sont présentées dans le tableau ci-dessous.

Tableau 1 : Amendements au programme de travail de la Banque mondiale

Pays	Activité/projet	Somme demandée (\$US)	Somme recommandée (\$US)
<b>SECTION A : ACTIVITÉS RECOMMANDÉES POUR APPROBATION GÉNÉRALE</b>			
<b>A1. Renouvellement du renforcement des institutions :</b>			
Philippines	Renouvellement du renforcement des institutions (phase VIII) :	181 133	181 133
	Total partiel de A1 :	181 133	181 133
<b>A2. Préparation de projet pour les activités d'investissement du plan de gestion de l'élimination des HCFC :</b>			
Argentine	Préparation de projet pour les activités d'investissement du plan de gestion de l'élimination des HCFC dans le secteur des mousses	30 000	30 000
	Total partiel de B2 :	30 000	30 000
	Total partiel de B	211 133	211 133
Coûts d'appui à l'agence (7,5 pour cent pour la préparation de projets et le renforcement des institutions, et pour d'autres activités de plus de 250 000 \$US, et 9 pour cent pour les autres activités inférieures à 250 000 \$US) :		15 835	15 835
Total :		226 968	226 968

### SECTION A : ACTIVITES RECOMMANDÉES POUR APPROBATION GÉNÉRALE

#### A1. Renouvellement des projets de renforcement des institutions

- a) Philippines (phase VIII) : 181 133 \$US

#### Description du projet

3. La Banque mondiale soumet la demande de renouvellement du projet de renforcement des institutions pour les Philippines. La description de la demande de ce pays est fournie à l'annexe I au présent document.

#### Observations du Secrétariat

4. Le Secrétariat du Fonds a examiné le rapport final du projet de renforcement des institutions et le plan d'action proposés par la Banque mondiale au nom des Philippines selon le modèle révisé de soumission pour le renouvellement des projets de renforcement des institutions approuvé à la décision 61/43 et a constaté que le pays a respecté les mesures de réglementation pour l'élimination des CFC, du tétrachlorure de carbone et des halons établies par le Protocole de Montréal. Le Secrétariat a effectué son examen dans le contexte des décisions 59/17, 59/47 b) et 61/43, plus particulièrement la décision 61/43 dans laquelle le Comité exécutif a décidé « de maintenir le financement du soutien au renforcement des

institutions aux niveaux actuels, et de renouveler les projets de renforcement des institutions pour la période complète de deux ans à partir de la 61<sup>e</sup> réunion. »

### **Recommandation du Secrétariat**

5. Le Secrétariat du Fonds recommande l'approbation générale de la demande de renouvellement du projet de renforcement des institutions pour les Philippines au niveau de financement indiqué dans le tableau 1 du présent document. Le Comité exécutif pourrait souhaiter exprimer au gouvernement des Philippines les observations jointes à l'annexe II aux présentes.

### **A2. Préparation de projet pour les activités d'investissement du plan de gestion de l'élimination des HCFC**

Argentine : Préparation de projet pour les activités d'investissement du plan de gestion de l'élimination des HCFC dans le secteur des mousses (30 000 \$US)

#### **Description du projet**

6. La Banque mondiale demande un soutien financier pour la préparation d'activités d'investissement pour une entreprise de fabrication de mousse en Argentine. La proposition de la Banque mondiale contient des renseignements de base sur la consommation de HCFC au pays et la consommation de l'entreprise pour laquelle les sommes sont demandées pour la préparation d'un projet, ainsi que la date de fondation de l'entreprise. Le projet devrait éliminer 140 tonnes métriques de HCFC-141b dans cette entreprise.

#### **Observations du Secrétariat**

7. Le Secrétariat a examiné cette demande pour l'Argentine et a pris note du fait que l'information fournie est conforme à la décision 56/16, et que la date limite établie dans la décision 60/44 a) a été respectée.

### **Recommandation du Secrétariat**

8. Le Secrétariat recommande l'approbation générale de la demande de préparation d'activités d'investissement pour une entreprise de fabrication de mousse en Argentine pour la somme de 30 000 \$US, comme indiqué dans le tableau 1 du présent document.



**Annexe I**

**PROPOSITIONS DE PROJETS DE RENFORCEMENT DES INSTITUTIONS**

**Philippines : Renouvellement du renforcement des institutions**

<b>Sommaire du projet et profil de pays</b>		
Agence d'exécution :		Banque mondiale
Sommes déjà approuvées pour le renforcement des institutions (\$US) :		
Phase I :	Mars 1993	209 000
Phase II :	Juillet 1999	139 333
Phase III :	Mars 2002	181 133
Phase IV, 1 <sup>re</sup> année :	Avril 2004	90 566
Phase IV, 2 <sup>e</sup> année :	Avril 2005	90 567
Phase V :	Avril 2006	181 133
Phase VI :	Avril 2008	181 133
Phase VII :	Avril 2010	158 491
Total :		1 231 356
Somme demandée pour le renouvellement (phase VIII) (\$US) :		181 133
Somme recommandée pour l'approbation de la phase VIII (\$US) :		181 133
Coûts d'appui à l'agence (\$US) :		13 585
Coût total de la phase VIII du renforcement des institutions pour le Fonds multilatéral (\$US) :		194 718
Date de l'approbation du programme de pays :		1993
Consommation de SAO déclarée dans le programme de pays (1991) (tonnes PAO) :		2 905,1
Consommation de référence des substances réglementées (tonnes PAO) :		
a) Groupe I de l'annexe A (CFC) (moyenne de 1995-1997)		3 055,8
b) Groupe II de l'annexe II (halons) (moyenne de 1995-1997)		103,9
c) Groupe II de l'annexe B (tétrachlorure de carbone) (moyenne de 1998-2000)		0,0
d) Groupe III de l'annexe B (méthyle chloroforme) (moyenne de 1998-2000)		0,0
e) Annexe E (bromure de méthyle) (moyenne de 1995-1998)		10,3
Consommation la plus récente de SAO (tonnes PAO) déclarée en vertu de l'article 7 :		
a) Groupe II de l'annexe A (CFC)		208,7
b) Groupe II de l'annexe A (halons)		0,0
c) Groupe II de l'annexe B (tétrachlorure de carbone)		0,0
d) Groupe III de l'annexe B (méthyle chloroforme)		0,0
e) Annexe E (bromure de méthyle)		0,0
f) Groupe I de l'annexe C (HCFC)		194,7
Total :		403,4
Année des données de mise en œuvre du programme de pays:		2010
Somme approuvée pour les projets (en date d'avril 2011) (US \$) :		36 577 083
Somme décaissée (en date de décembre 2009) (\$US) :		27 339 622
SAO à éliminer (en date d'avril 2011) (tonnes PAO) :		3 743,7
SAO éliminées (en date de décembre 2009) (tonnes PAO) :		3 330,2

1. Sommaire des activités et des sommes approuvées par le Comité exécutif :

<b>Sommaire des activités</b>	<b>Sommes approuvées (\$US)</b>
a) Projets d'investissement :	30 411 531
b) Renforcement des institutions :	1 231 356
c) Préparation de projet, assistance technique, formation et autres activités ne portant pas sur des investissements :	4 934 196
Total:	36 577 083

Rapport périodique

2. La phase 7 du projet de renforcement des institutions a fourni au gouvernement des Philippines le soutien nécessaire pour exécuter diverses activités, notamment la poursuite de la mise en œuvre du programme de permis d'importation de substances appauvrissant la couche d'ozone (SAO) et de substances de remplacement, le calcul des quotas consentis pour les importations de HCFC, la révision de l'ordre de réglementation des produits chimiques sur les SAO afin d'y ajouter des dispositions sur l'élimination des HCFC, la surveillance des cas de commerce illicite et des activités de sensibilisation du public comprenant la production de matériel d'information et la promotion de solutions de remplacement écologiques aux SAO. Toutes les activités pour l'élimination complète de la consommation de CFC et l'achèvement du projet de stratégie nationale d'élimination du bromure de méthyle menées au cours de la phase 7 se sont déroulées selon le calendrier. De plus, le projet d'investissement autonome sur l'élimination des HCFC dans le secteur des mousses a été approuvé par le Comité exécutif au cours de la phase 7.

Plan d'action

3. La phase 8 du projet de renforcement des institutions a pour but de préparer le pays à amorcer la première étape de l'élimination des HCFC, qui repose sur le maintien de la mise en œuvre du programme de permis, l'adoption du programme de quotas pour les importations de HCFC, et la garantie que le projet d'investissement sur l'élimination du HCFC-141b dans le secteur des mousses sera mis en œuvre comme prévu. De plus, les agences doivent soumettre le plan de gestion de l'élimination des HCFC et les projets d'investissement pour la deuxième étape de l'élimination des HCFC au Comité exécutif. Il ne faut pas non plus négliger les activités qui assurent la pérennité de l'élimination des CFC, des halons, du bromure de méthyle utilisé à des fins autres que les activités sanitaires et préalables à l'expédition et du tétrachlorure de carbone, qui comprennent la surveillance des importations de SAO en coordination avec le Bureau des douanes et la surveillance des stocks de SAO des importateurs, des négociants et des utilisateurs. Les activités de sensibilisation du public porteront désormais sur l'élimination des HCFC et la promotion des solutions de remplacement pertinentes des HCFC. Grâce au soutien de l'agence d'exécution, le projet permettra de développer une proposition pour le financement de la méthode la plus pertinente de détruire les SAO indésirables existant au pays.

## Annexe II

### POINTS DE VUE EXPRIMÉS PAR LE COMITÉ EXÉCUTIF CONCERNANT LE RENOUVELLEMENT DES PROJETS DE RENFORCEMENT DES INSTITUTIONS SOUMIS À LA 64<sup>e</sup> RÉUNION

#### Philippines

1. Le Comité exécutif a pris connaissance du rapport final accompagnant la demande de renouvellement du projet de renforcement des institutions pour les Philippines. Le Comité exécutif félicite le gouvernement des Philippines d'avoir réussi à éliminer les substances de l'annexe E tout en continuant à gérer l'élimination durable des substances des annexes A et B. Le Comité exécutif félicite également les Philippines d'avoir mis sur pied un programme de permis et de quotas des HCFC lié à l'ordre de réglementation des produits chimiques du pays et d'avoir entrepris des travaux dans le secteur des mousses afin de s'attaquer à sa consommation de HCFC. Le gouvernement est encouragé à mettre au point sa stratégie de gestion de l'élimination des HCFC dans un délai raisonnable et à s'assurer que les mesures mises en place dans le but de surveiller la conformité des communautés soumises aux réglementations et d'appliquer les réglementations nationales demeurent institutionnalisées, afin de préparer le terrain pour la future institutionnalisation de la réglementation des HCFC.

**2011 WORK PROGRAM  
AMENDMENT**

**PRESENTED TO THE 64<sup>rd</sup> MEETING  
of the EXECUTIVE COMMITTEE**

**WORLD BANK IMPLEMENTED  
MONTREAL PROTOCOL OPERATIONS**

**16 May, 2011**

## **WORK PROGRAM AMENDMENT FOR WORLD BANK-IMPLEMENTED MONTREAL PROTOCOL OPERATIONS**

1. This proposed work program amendment for Bank-Implemented Montreal Protocol Operations is prepared on the basis of the 2011-2014 World Bank Business Plan, which was approved by the Executive Committee at its 63rd meeting in April 2011.
2. The proposed 2011-2014 World Bank Business Plan consists of investment and non-investment activities to assist Article 5 partner countries to meet their first two HCFC reduction targets, the 2013 freeze and the 2015 10% reduction. The Business Plan includes, in addition to deliverables associated with previously approved and new investment activities, requests to extend support for implementation of existing institutional strengthening projects in 4 countries, and technical assistance work on resource mobilization for HCFC co-benefits.
3. The value of deliverables contained in the proposed 2011 World Bank Business Plan, including investment, non investment and preparatory activities totals US \$49,976 million, including agency support costs. Funds will be used to support both new and previously approved activities.
4. The proposed 2011 Business Plan includes deliverables of 9 investment activities in 6 countries, totaling US \$47,418 million. These include submission of annual work programs for 2 previously approved multi-year projects and 7 new HCFC sector phase-out plans.
5. The proposed 2011 Business Plan allocates US \$45,994 million (97% of total investment deliverables for the year) to support national and sectoral HCFC phase-out work in China, Indonesia, Jordan, Thailand and Vietnam. The Business Plan also allocates US \$1,424 million (3% of the total investment deliverables for the year) to support previously approved MYA activities in India and Vietnam.
6. The proposed 2011 Business Plan also includes requests to extend support for implementation of two existing institutional strengthening projects in the Philippines and Thailand, totaling US\$0,568 million.
7. The proposed 2011 Work Program Amendment, which is being submitted for consideration at the 64<sup>th</sup> Meeting of the Executive Committee, includes 2 funding requests, outlined below and in Table 1:
  - i. one (1) funding request for the renewal of the institutional strengthening project in the Philippines; and,
  - ii. one (1) funding request for project preparation in the foam sector in Argentina, further to Decision 63/5 (h), which will cover the preparation of an investment project in one foam sector enterprise in the country and which will account for consumption of 140 M t (15.4 ODP t) of HCFC-141b.

*Table 1: Funding Requests Submitted for Consideration  
of the 64th Meeting of the Executive Committee*

<b>Country</b>	<b>Request (US\$)*</b>	<b>Duration</b>	<b>Description</b>
Philippines	181,133	January 2012- December 2013	Institutional Strengthening renewal, Phase VIII
Argentina	30,000	July 2011- July 2012	Project preparation in the foam sector, further to Decision 63/5 (h), and in accordance with Decision 56/16
Support Costs	15,835		
<b>Total</b>	<b>226,968</b>		